



## Vœux aux autorités cantonales

Christophe Darbellay, Président du Conseil d'Etat<sup>1</sup>

8 janvier 2024 – Campus Energypolis à Sion

### « Ce sera encore mieux après »

Mesdames et Messieurs les représentants des autorités civiles, judiciaires, religieuses et militaires du canton du Valais,

Mesdames et Messieurs les représentants des médias

Mesdames et Messieurs,

Soyez toutes et tous les bienvenus sur les hauteurs du Campus Energypolis pour cette traditionnelle cérémonie des vœux aux autorités.

J'ai proposé à mes collègues du Conseil d'Etat ce lieu quelque peu atypique pour cette cérémonie traditionnelle car il est riche de symboles. J'ai en effet choisi de commencer cette nouvelle année en portant le regard un peu plus loin. Et pour nous aider à lever les yeux, à prendre de la hauteur, rien de mieux que de nous rassembler au cœur d'un projet visionnaire qui a impulsé un élan nouveau et extraordinaire pour notre canton, un projet qui dépasse largement les espérances initiales.

Le passage vers une nouvelle année est ce moment particulier, riche de ces perspectives nouvelles que nous entrevoyons chacune et chacun dans notre domaine et parmi lesquelles nous choisissons nos objectifs. A l'image de ce que vivent les acteurs de ce Campus, je vous souhaite donc non seulement d'atteindre vos objectifs, mais de les dépasser.

## Neujahrswünsche an die kantonalen Behörden

Christophe Darbellay, Staatsratspräsident<sup>2</sup>

8. Januar 2024 – Campus Energypolis, Sitten

### "Danach wird es noch besser"

Sehr geehrte Vertreterinnen und Vertreter der zivilen, gerichtlichen, religiösen und militärischen Behörden des Kantons Wallis,

Sehr geehrte Vertreterinnen und Vertreter der Medien

Meine sehr geehrten Damen und Herren.

Seien Sie alle herzlich willkommen zuoberst auf dem Energypolis-Campus zu diesen traditionellen Neujahrswünschen an die Behörden.

Ich habe meinen Kollegen im Staatsrat diesen etwas untypischen Ort für diese traditionelle Zeremonie vorgeschlagen, da er symbolkräftig ist. Ich habe mich nämlich dafür entschieden, dieses neue Jahr mit einem etwas weiteren Blick zu beginnen. Und um uns dabei zu helfen, den Blick zu heben und die entsprechende Höhe zu erreichen, gibt es nichts Besseres, als uns im Herzen eines visionären Projekts zu versammeln, das unserem Kanton einen neuen und aussergewöhnlichen Impuls verliehen hat. Ein Projekt, das die ursprünglichen Erwartungen bei weitem übertrifft.

Der Übergang zu einem neuen Jahr ist ein besonderer Moment, reich an neuen Perspektiven, die wir alle in unserem Bereich sehen und aus denen wir unsere Ziele wählen. Ich wünsche Ihnen, dass Sie Ihre Ziele nicht nur erreichen, sondern sogar übertreffen. – ganz wie es die Akteure dieses Campus erlebt haben.

<sup>1</sup> Seule la version prononcée fait foi

<sup>2</sup> Es gilt das gesprochene Wort



Le Campus Energypolis offre également un panorama complet d'un Valais riche de multiples facettes. Observons un instant autour de nous, en profitant de la volonté de transparence du concept architectural du projet concrétisé par les grandes baies vitrées des bâtiments. Devant vous, une rue animée par les mouvements incessants des passants, des étudiants et des entreprises qui s'y sont implantées.

En levant les yeux, vous apercevez les bâtiments de l'Hôpital et de la Suva, ainsi que les chantiers prometteurs de l'agrandissement de l'hôpital et du futur Campus du Pôle Santé.

Un peu plus sur votre gauche se dressent les châteaux de Valère et Tourbillon, emblèmes majestueux de la Ville de Sion. Et de l'autre côté, nos regards sont irrésistiblement attirés par les montagnes enneigées, authentiques blasons de notre magnifique Canton.

Pour se projeter vers le futur, il faut aussi remettre les compteurs à zéro. Il faut prendre le temps de contempler le chemin parcouru, célébrer les succès, mais aussi tirer les leçons des problèmes rencontrés.

Le monde change et le Valais n'échappe pas à ce mouvement toujours plus rapide et parfois même brutal. La guerre, phénomène très lointain pour la majorité d'entre nous jusqu'à il y a peu, se poursuit à nos portes et occupe régulièrement notre actualité. L'église catholique, institution centrale de notre société, est bouleversée par la répétition des affaires de mœurs. Les développements fulgurants de l'intelligence artificielle ouvrent autant de perspectives prometteuses que de questions existentielles.

Der Campus Energypolis bietet auch einen umfassenden Überblick über das Wallis, das so viele Facetten hat. Schauen wir uns einen Moment lang um und nutzen wir die Transparenz des architektonischen Konzepts des Projekts, das sich in den grossen Glasfenstern der Gebäude widerspiegelt. Vor Ihnen liegt eine Strasse, die von den ständigen Bewegungen der Passanten, der Studenten und der Unternehmen, die sich hier angesiedelt haben, belebt wird.

Wenn Sie nach oben blicken, sehen Sie die Spital- und SUVA-Gebäude sowie die vielversprechenden Baustellen der Erweiterung des Spitals und des zukünftigen Campus des Pôle Santé.

Etwas weiter links von Ihnen erheben sich die Schlösser Valère und Tourbillon, die majestätischen Wahrzeichen der Stadt Sitten. Und auf der anderen Seite werden unsere Blicke unwiderstehlich von den schneebedeckten Bergen angezogen, den authentischen Wappen unseres wunderschönen Kantons.

Um in die Zukunft zu blicken, muss man auch die Zähler auf null stellen. Man muss sich die Zeit nehmen, den zurückgelegten Weg zu betrachten, die Erfolge zu feiern, aber auch die Lehren aus den aufgetretenen Problemen zu ziehen.

Die Welt verändert sich, und das Wallis ist von dieser immer schnelleren und manchmal sogar brutalen Entwicklung nicht ausgenommen. Der Krieg, der für die meisten von uns bis vor kurzem noch ein weit entferntes Phänomen war, findet vor unserer Haustür statt und beschäftigt regelmässig unsere Nachrichten. Die katholische Kirche, eine zentrale Institution unserer Gesellschaft, wird durch die Wiederholung von Sittlichkeitsaffären erschüttert. Die rasanten Entwicklungen der künstlichen Intelligenz eröffnen ebenso viele vielversprechende Perspektiven wie existenzielle Fragen.



Ces quelques faits saillants des derniers mois démontrent que nos repères sont profondément remis en question. Nous nous retrouvons littéralement déboussolés.

Face à tous ces changements, nous ne pouvons pas nous contenter de la nostalgie du passé et nous cantonner à nous dire « C'était mieux avant ! ».

Nous devons regarder plus loin et réfléchir à comment construire l'avenir avec comme leitmotiv « ce sera encore mieux après ». Le défi est de taille, certes, mais nous pouvons le relever, à condition de ne pas détourner le regard et de prendre notre destin en main.

En personnes engagées, chacune et chacun dans notre domaine, nous devons prendre les décisions qui s'imposent en nous basant sur les valeurs qui font la richesse de notre canton : l'authenticité, l'équité et l'innovation.

En prenant appui sur ces bases solides, le Valais a cassé les clichés et offre aujourd'hui de nouvelles perspectives en se positionnant parmi les régions les plus dynamiques du pays dans des domaines comme les énergies renouvelables, les biotechnologies, l'industrie pharmaceutique ou encore la formation.

Rarement notre canton a connu une telle dynamique. De nombreuses entreprises s'y développent dans de multiples secteurs d'activité et créent des places de travail en nombre. Une forte demande qui engendre une pénurie de main d'œuvre dans d'autres domaines tout aussi importants pour notre économie, comme le tourisme par exemple. Créativité et innovation seront plus que nécessaires pour combattre ce phénomène toujours plus impactant.

Diese markanten Ereignisse der letzten Monate zeigen, dass unsere Orientierungspunkte zutiefst in Frage gestellt werden. Wir sind buchstäblich verwirrt.

Angesichts all dieser Veränderungen können wir uns nicht mit der Nostalgie der Vergangenheit begnügen und uns darauf beschränken, "Früher war alles besser!" zu sagen.

Wir müssen weiter vorausschauen und darüber nachdenken, wie wir die Zukunft gestalten können, mit dem Leitmotiv "Danach wird es noch besser". Die Herausforderung ist gross, aber wir können sie meistern, wenn wir nicht wegschauen, sondern unser Schicksal selbst in die Hand nehmen.

Als engagierte Menschen, jeder und jede in seinem oder ihrem Bereich, müssen wir die notwendigen Entscheidungen treffen und uns dabei auf die Werte stützen, die unseren Kanton ausmachen: Authentizität, Fairness und Innovation.

Auf dieser soliden Grundlage hat das Wallis mit Klischees gebrochen und bietet heute neue Perspektiven, indem es sich in Bereichen wie erneuerbare Energien, Biotechnologie, Pharmaindustrie oder Bildung als eine der dynamischsten Regionen des Landes positioniert.

Selten hat unser Kanton eine derartige Dynamik erlebt. Zahlreiche Unternehmen expandieren in den verschiedensten Branchen und schaffen eine Vielzahl von Arbeitsplätzen. Diese starke Nachfrage führt zu einem Mangel an Arbeitskräften in anderen Bereichen, die für unsere Wirtschaft ebenso wichtig sind, wie zum Beispiel der Tourismus. Kreativität und Innovation werden mehr als notwendig sein, um dieses sich immer stärker auswirkende Phänomen zu bekämpfen.



La formation revêt ainsi un caractère essentiel. L'école doit ainsi transmettre à nos enfants non seulement des connaissances académiques solides, mais aussi les compétences relationnelles, comportementales et cognitives, les fameuses soft skills en bon anglais, essentielles pour les préparer à évoluer dans ce monde qui change toujours plus rapidement. « Ce sera encore mieux après » implique de notre part que dans nos différentes fonctions, nous agissions aujourd'hui pour pouvoir léguer aux générations futures un environnement viable. La préservation des ressources naturelles est bien plus qu'une responsabilité. C'est un impératif.

Ces dernières années, bien que difficiles, ont révélé une force de solidarité remarquable. Une force que nous devons continuer à cultiver et à mobiliser pour renforcer la confiance en nos institutions, de plus en plus souvent mises à rude épreuve. A la lumière de notre expérience passée, avec sagesse et foi en notre capacité d'innovation, nous devons mettre en place les conditions nécessaires à ce « encore mieux après » que nous visons toutes et tous.

Nous pouvons et devons mobiliser ce dynamisme, cette volonté, cette force et les mettre au service du développement de notre canton. C'est là, ma principale résolution pour 2024. Je vous invite toutes et tous à prendre peu de résolutions, mais de bonnes résolutions.

Et je vous souhaite, ainsi qu'à vos proches et vos collaboratrices et collaborateurs, une année 2024 remplie de de bonheur, de réussite et surtout de santé. Que cette année soit empreinte de respect, de confiance et d'unité. Ensemble, continuons à construire le Valais de demain !

Bonne année 2024 !

Der Bildung kommt daher eine zentrale Bedeutung zu. Die Schule muss unseren Kindern nicht nur solide akademische Kenntnisse vermitteln, sondern auch soziale, verhaltensbezogene und kognitive Kompetenzen, die so genannten Soft Skills, die für die Entwicklung in einer sich immer schneller verändernden Welt unerlässlich sind. Das Motto "Danach wird es noch besser" bedeutet, dass wir in unseren verschiedenen Funktionen heute handeln müssen, um zukünftigen Generationen eine lebensfähige Umwelt zu hinterlassen. Die Erhaltung der natürlichen Ressourcen ist weit mehr als eine Verantwortung. Sie ist ein Muss.

Die letzten Jahre haben, obwohl sie schwierig waren, eine bemerkenswerte Kraft der Solidarität offenbart. Eine Kraft, die wir weiterhin pflegen und mobilisieren müssen, um das Vertrauen in unsere Institutionen zu stärken, die immer häufiger auf eine harte Probe gestellt werden. Im Lichte unserer bisherigen Erfahrungen, mit Weisheit und dem Glauben an unsere Innovationsfähigkeit müssen gemeinsam wir die Voraussetzungen für das " noch bessere Danach" schaffen.

Wir können und müssen diese Dynamik, diesen Willen und diese Kraft mobilisieren und sie in den Dienst der Entwicklung unseres Kantons stellen. Dies ist mein wichtigster Vorsatz für 2024. Ich lade Sie alle dazu ein, wenige, aber gute Vorsätze zu fassen.

Und ich wünsche Ihnen, Ihren Angehörigen und Ihren Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern ein Jahr 2024 voller Glück, Erfolg und vor allem Gesundheit. Möge dieses Jahr von Respekt, Vertrauen und Einigkeit geprägt sein. Lassen Sie uns gemeinsam das Wallis von morgen weiterbauen!

Frohes Neues Jahr 2024!